

Register your product and get support at  
[www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome)

HTS3201



**PHILIPS**



# Obsah

|          |                                                     |           |
|----------|-----------------------------------------------------|-----------|
| <b>1</b> | <b>Oznámení</b>                                     | <b>2</b>  |
|          | Copyright                                           | 2         |
|          | Prohlášení o shodě                                  | 2         |
|          | Pojistka elektrické sítě (pouze Spojené království) | 2         |
|          | Ochranné známky                                     | 2         |
| <b>2</b> | <b>Důležité informace</b>                           | <b>3</b>  |
|          | Bezpečnost                                          | 3         |
|          | Péče o výrobek                                      | 4         |
|          | Péče o životní prostředí                            | 4         |
| <b>3</b> | <b>Vaše domácí kino</b>                             | <b>5</b>  |
|          | Hlavní jednotka                                     | 5         |
|          | Dálkový ovladač                                     | 5         |
| <b>4</b> | <b>Připojení domácího kina</b>                      | <b>7</b>  |
|          | Reproduktory                                        | 7         |
|          | Konektory                                           | 8         |
|          | Připojení k televizoru                              | 9         |
|          | Připojení zvuku z televizoru a jiných zařízení      | 10        |
| <b>5</b> | <b>Použití domácího kina</b>                        | <b>11</b> |
|          | Volba zvuku                                         | 11        |
|          | Disky                                               | 11        |
|          | Paměťová zařízení USB                               | 12        |
|          | DivX                                                | 13        |
|          | Možnosti pro zvuk, video a obrázky                  | 14        |
|          | Rádio                                               | 15        |
|          | přehrávač MP3                                       | 15        |
|          | Vytváření souborů MP3                               | 16        |
|          | EasyLink                                            | 16        |
| <b>6</b> | <b>Změna nastavení</b>                              | <b>18</b> |
|          | Obraz                                               | 18        |
|          | Zvuk                                                | 18        |
|          | Jazyk                                               | 19        |
|          | Rodičovský zámek                                    | 19        |
|          | Úspora energie                                      | 20        |
|          | Použití továrních nastavení                         | 21        |

|           |                                                    |           |
|-----------|----------------------------------------------------|-----------|
| <b>7</b>  | <b>Aktualizace softwaru</b>                        | <b>21</b> |
|           | Ověření verze softwaru                             | 21        |
|           | Aktualizace softwaru prostřednictvím USB nebo CD-R | 21        |
| <b>8</b>  | <b>Specifikace výrobku</b>                         | <b>22</b> |
| <b>9</b>  | <b>Řešení problémů</b>                             | <b>24</b> |
| <b>10</b> | <b>Rejstřík</b>                                    | <b>25</b> |

# 1 Oznámení

Tato část obsahuje informace o právech a upozornění na ochranné známky.

## Copyright



**Be responsible  
Respect copyrights**

Tento výrobek využívá technologii na ochranu proti kopírování, která je chráněna patenty registrovanými v USA a jinými právy na ochranu duševního vlastnictví společnosti Rovi Corporation. Zpětná analýza a dekompilace jsou zakázány.

## Autorská práva ve Spojeném království

Nahrávání a přehrávání materiálů může vyžadovat souhlas. Viz zákon Copyright Act z roku 1956 a zákony Performers Protection Act z let 1958 až 1972.

## Prohlášení o shodě



Výrobek vyhovuje zásadním požadavkům a dalším příslušným ustanovením směrnice 2006/95/ES (Nízké napětí) a 2004/108/ES (EMC).

## Pojistka elektrické sítě (pouze Spojené království)

Tato informace se vztahuje pouze na výrobky s britskou síťovou zástrčkou.

Tento výrobek je vybaven schválenou lisovanou zástrčkou. Při výměně použijte pojistku:

- s hodnotami uvedenými na zástrčce,
- se značkou BS 1362 a
- ASTA.

Nejste-li si jisti, jaký typ pojistky použít, obraťte se na prodejce.

Upozornění: Podle směrnice EMC (2004/108/EC) nesmí dojít k oddělení zástrčky od síťové šňůry.

## Ochranné známky



Vyrobeno s licencí od společnosti Dolby Laboratories. Dolby a symbol dvojitého D jsou ochranné známky společnosti Dolby Laboratories.



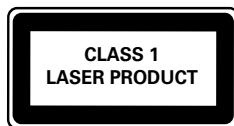
DivX®, DivX Certified® a příslušná loga jsou registrované obchodní známky společnosti DivX, Inc. a jsou použity v souladu s licencí.

DIVX VIDEO: DivX® je formát digitálního videa vyvinutý společností DivX, Inc. Toto zařízení je oficiálně certifikováno (DivX Certified®) jako přehrávač formátu DivX. Na webových stránkách [divx.com](http://divx.com) najdete další informace a softwarové nástroje ke konverzi souborů do formátu DivX.

DIVX VIDEO-ON-DEMAND: Abyste mohli přehrávat zakoupené filmy ve formátu DivX VOD (Video-on-Demand), je třeba toto zařízení certifikované pro formát DivX (DivX Certified®) zaregistrovat. Chcete-li získat svůj registrační kód, přejděte v nabídce nastavení zařízení do části týkající se obsahu DivX VOD. Další informace o dokončení registrace naleznete na webových stránkách [vod.divx.com](http://vod.divx.com).



HDMI, logo HDMI a High-Definition Multimedia Interface jsou obchodní známky nebo registrované obchodní známky společnosti HDMI licensing LLC v USA a jiných zemích.



## Regionální upozornění

Vystraha! Tento přístroj pracuje s laserovým paprskem. Při nesprávné manipulaci s přístrojem (v rozporu s tímto návodem) může dojít k nebezpečnému ozáření. Proto přístroj za chodu neotevírejte ani nesnímejte jeho kryty. Jakoukoli opravu vždy svěřte specializovanému servisu.

Nebezpečí! Při sejmutí krytů a odjištění bezpečnostních spínačů hrozí nebezpečí neviditelného laserového záření!

Chraňte se před přímým zásahem laserového paprsku.

Záruka: Pokud byste z jakéhokoli důvodu přístroj demontovali, vždy nejdříve vytáhněte síťovou zástrčku.

Přístroj chraňte před jakoukoli vlhkostí i před kapkami vody.

## 2 Důležité informace

Před použitím domácího kina si pozorně přečtěte všechny pokyny. Pokud v důsledku neuposlechnutí těchto pokynů dojde k poškození přístroje, záruka na přístroj zanikne.

### Bezpečnost

#### Nebezpečí požáru nebo úrazu elektrickým proudem!

- Výrobek ani jeho příslušenství nikdy nevystavuje dešti ani jinému působení vody. Do blízkosti výrobku nikdy neumísťte nádoby s vodou, například vázy. Pokud se tekutiny rozlijí na výrobek nebo do něj, ihned jej odpojte od síťové zásuvky. Obrat'te se na středisko péče o zákazníky společnosti Philips a nechte výrobek před dalším užíváním zkontrolovat.
- Nikdy neumísťte výrobek ani jeho příslušenství do blízkosti otevřeného ohně nebo jiných zdrojů tepla ani na přímé sluneční světlo.
- Nikdy nevkládejte žádné předměty do ventilačních nebo jiných otvorů na výrobku.
- Pokud je jako odpojovací zařízení použito síťové napájení nebo sdružovač, mělo by být odpojovací zařízení připraveno k použití.
- Před bouřkou odpojte výrobek od síťové zásuvky.
- Při odpojování napájecího kabelu vždy tahejte za zástrčku, nikdy za kabel.

#### Nebezpečí zkratu nebo požáru!

- Před připojením výrobku k síťové zásuvce ověřte, že její napětí se shoduje s údajem na zadní nebo spodní straně výrobku. Výrobek nikdy nepřipojujte k síťové zásuvce s jiným napětím.

#### Nebezpečí zranění nebo poškození domácího kina!

- Pro výrobky, které lze připevnit na stěnu, používejte pouze dodaný držák na stěnu. Držák připevněte na stěnu, která udrží celkovou hmotnost výrobku a držáku na stěnu. Společnost Koninklijke Philips Electronics N.V. nenesí žádnou odpovědnost za nesprávnou montáž na zeď, která bude příčinou nehody nebo zranění.
- Pro reproduktory se stojany použijte pouze dodané stojany. Stojany pevně připevněte k reproduktorům. Smontované stojany umístěte na hladký, rovný povrch, který udrží celkovou hmotnost reproduktoru a stojanu.
- Nepokládejte výrobek ani žádné jiné předměty na síťové šňůry nebo na jiné elektrické zařízení.

- Při převozu výrobku při teplotě nižší než 5 °C jej před připojením k síťové zásuvce rozbalte a počkejte, dokud se jeho teplota nevyrovná teplotě v místnosti.
- Po otevření hrozí ozáření viditelným i neviditelným laserovým paprskem. Nevystavujte se ozáření.
- Nedotýkejte se optiky uvnitř podavače disku.
- Části výrobku mohou být vyrobeny ze skla. Zacházejte s ním opatrně, předejdete tak zranění nebo poškození.

#### **Nebezpečí přehřátí!**

- Nikdy výrobek neumísťujte do uzavřených prostorů. Po všech stranách výrobku ponechte vždy volný prostor nejméně 10 cm (z důvodu zajištění proudění vzduchu). Zajistěte, aby nedošlo k zakrytí ventilačních otvorů na výrobku závěsy nebo jinými předměty.

#### **Nebezpečí kontaminace!**

- Nekombinujte různé baterie (staré a nové nebo uhlíkové a alkalické apod.).
- Pokud jsou baterie vybité nebo pokud nebudete dálkový ovladač delší dobu používat, vyjměte je.
- Baterie obsahují chemikálie, proto by se měly likvidovat odpovídajícím způsobem.

#### **Nebezpečí spolknutí baterií!**

- Produkt či dálkové ovládání mohou obsahovat knoflíkovou baterii, která by mohla být spolknuta. Uchovávejte baterii vždy mimo dosah malých dětí!

## **Péče o výrobek**

- Do podavače disku nekládejte jiné předměty než disky.
- Do podavače disků nekládejte zkroucené či poškrábané disky.
- Pokud produkt po delší dobu nepoužíváte, vyjměte disky z podavače disků.
- K čištění výrobku používejte pouze utěrku z mikrovláken.

## **Péče o životní prostředí**



Výrobek je navržen a vyroben z vysoce kvalitního materiálu a součástí, které lze recyklovat a znovu používat.



Pokud je výrobek označen tímto symbolem přeškrtnutého kontejneru, znamená to, že podléhá směrnici EU 2002/96/ES. Zjistěte si informace o místním systému sběru tříděného odpadu elektrických a elektronických výrobků. Postupujte podle místních nařízení a nelikvidujte staré výrobky spolu s běžným komunálním odpadem.

Správnou likvidací starého výrobku pomůžete předejít možným negativním dopadům na životní prostředí a zdraví lidí.



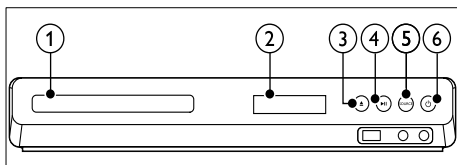
Výrobek obsahuje baterie podléhající směrnici EU 2006/66/ES, které nelze odkládat do běžného komunálního odpadu.

Informujte se o místních pravidlech sběru tříděného odpadu baterií, protože správnou likvidací starého výrobku pomůžete předejít možným negativním dopadům na životní prostředí a zdraví lidí.

## 3 Vaše domácí kino

Gratuluje k nákupu a vítáme vás mezi uživateli výrobků společnosti Philips! Chcete-li využívat všech výhod podpory nabízené společností Philips, zaregistrujte své domácí kino na stránkách [www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome).

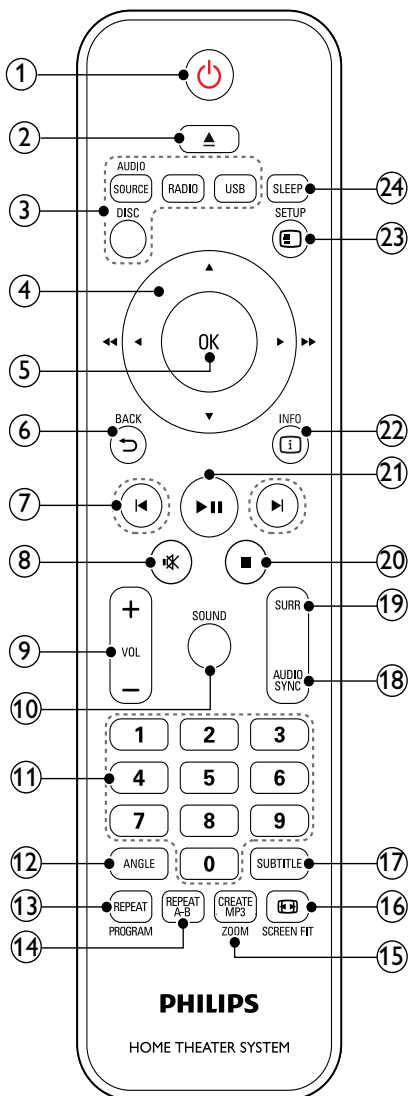
### Hlavní jednotka



- ① Podavač disku
- ② Panel displeje
- ③ ▲ (Otevřít/Zavřít)  
Otevření nebo zavření podavače disku nebo vysunutí disku.
- ④ ►|| (Přehrát/Pozastavit)  
Spuštění, pozastavení nebo obnovení přehrávání.
- ⑤ SOURCE  
Výběr zdroje zvuku nebo obrazu pro domácí kino.
- ⑥ ⏻ (Pohotovostní režim – zapnuto)  
Zapnutí domácího kina nebo přepnutí do pohotovostního režimu.

### Dálkový ovladač

V této části je uveden přehled dálkového ovladače.



- ⑦ (Pohotovostní režim – zapnuto)
- Zapnutí domácího kina nebo přepnutí do pohotovostního režimu.
  - Pokud je aktivována funkce EasyLink, lze stisknutím a podržením po dobu nejméně tří sekund přepnout všechna připojená zařízení kompatibilní se standardem rozhraní HDMI CEC do pohotovostního režimu.
- ⑧ (Otevřít/Zavřít)  
Otevření nebo zavření podavače disku nebo vysunutí disku.
- ⑨ **Tlačítka zdroje**
- **DISC:** Přepne na zdroj disku. Otevření nebo ukončení nabídky disku při přehrávání disku.
  - **AUDIO SOURCE:** Volba zdroje vstupu zvuku.
  - **RADIO:** Přepnutí do režimu rádia VKV.
  - **USB:** Přepnutí na paměťové zařízení USB.
- ④ **Navigation tlačítka**
- Procházení nabídkami.
  - V režimu videa stisknutím šipky doleva nebo doprava zrychlíte pohyb dozadu nebo dopředu, šipkou nahoru nebo dolů pohyb dozadu nebo dopředu zpomalíte.
  - V režimu rádia stisknutím doleva nebo doprava spustíte hledání rádiové stanice; stisknutím nahoru nebo dolů vyladíte rádiovou frekvenci.
- ⑤ **OK**  
Potvrzení zadání nebo výběru.
- ⑥ **BACK**  
Návrat na předchozí obrazovku nabídky.
- ⑦ **(Předchozí/Následující)**
- Přechod na předchozí nebo následující stopu, kapitolu nebo soubor.
  - V režimu radiopřijímače výběr předvolby rádiové stanice.
- ⑧ **(Ztlumit)**  
Úplné ztlumení nebo obnovení zvuku.
- ⑨ **VOL +/-**  
Zvýšení nebo snížení hlasitosti.
- ⑩ **SOUND**  
Výběr režimu zvuku.
- ⑪ **Číselná tlačítka**  
Výběr položky k přehrávání.
- ⑫ **ANGLE**  
Výběr scén videa nahraných z různých úhlů kamery.
- ⑬ **REPEAT / PROGRAM**
- Výběr nebo vypnutí režimu opakování.
  - V režimu radiopřijímače nastavení rádiové stanice.
- ⑭ **REPEAT A-B**  
Označení dvou bodů v kapitole nebo stopě pro opakované přehrávání, nebo vypnutí režimu opakování.
- ⑮ **CREATE MP3/ZOOM**
- Přístup do nabídky pro vytváření souborů MP3.
  - Přiblížení scény videa nebo snímku. Stisknutím **Navigation tlačítka** (doleva/ doprava) lze vybrat faktor zvětšení.
- ⑯ **SCREEN FIT**  
Přizpůsobení formátu obrazu televizní obrazovce.
- ⑰ **SUBTITLE**  
Výběr jazyka titulků pro obraz.
- ⑱ **AUDIO SYNC**
- Výběr jazyka zvuku nebo kanálu.
  - Stisknutím a přidržením vstoupíte do nabídky nastavení zpoždění zvuku, následným stisknutím tlačítka **+/-** pak zvuk zpozdíte tak, aby odpovídal videu.
- ⑲ **SURR**  
Výběr prostorového nebo stereofonního zvuku.
- ⑳ **(Stop)**  
Zastavení přehrávání.
- ㉑ **(Přehrát/Pozastavit)**  
Spuštění, pozastavení nebo obnovení přehrávání.
- ㉒ **INFO**  
Přístup k dalším možnostem přehrávání při přehrávání z disku nebo paměťového zařízení USB.
- ㉓ **SETUP**  
Otevření nebo ukončení nabídky nastavení.
- ㉔ **SLEEP**  
Přepnutí domácího kina do pohotovostního režimu po uplynutí nastavené doby.

## Ovládací prvky funkce EasyLink

Pomocí funkce EasyLink můžete ovládat domácí kino a televizor prostřednictvím následujících tlačítek na dálkovém ovladači domácího kina. (viz 'EasyLink' na straně 16)

- **⏻ (Pohotovostní režim – zapnuto):**  
Stisknutím a podržením přepnete domácí kino, televizor a připojená zařízení do pohotovostního režimu.
- **▶ II (Přehrát/Pozastavit):** Pokud se v podavači disku nachází video disk, zapněte televizor z pohotovostního režimu a poté disk přehrajte.

## 4 Připojení domácího kina

Tato část popisuje připojení domácího kina k televizoru a k dalším zařízením.

Informace o základním připojení domácího kina a příslušenství najdete ve stručném návodu k rychlému použití. Komplexní interaktivní nápovědu naleznete na webových stránkách [www.connectivityguide.philips.com](http://www.connectivityguide.philips.com).



### Poznámka

- Identifikační údaje a hodnoty napájení najdete na typovém štítku na zadní nebo spodní straně výrobku.
- Před provedením nebo změnou libovolného připojení zkontrolujte, zda jsou všechna zařízení odpojena od síťové zásuvky.

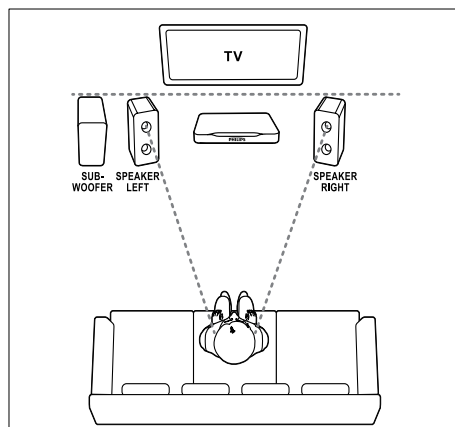
## Reproduktory

Chcete-li dosáhnout co nejlepšího prostorového zvuku, správně umístěte, připojte a nastavte reproduktory.

### umístění

Umístění reproduktorů hraje při vytváření efektu prostorového zvuku zásadní roli.

Nejlepších výsledků dosáhnete při umístění reproduktorů a subwooferu podle následujícího obrázku.





## Poznámka

- Prostorový zvuk ovlivňují různé faktory jako je tvar a velikost místnosti, typ stěn a stropu, okna a reflexní povrchy a akustické vlastnosti reproduktorů.

Řiďte se těmito obecnými pokyny a nastavte subwoofer:

- 1** Vsedě:  
Toto je střed poslechové oblasti.
- 2** Reproduktory **SPEAKER LEFT** (levý reproduktor) a **SPEAKER RIGHT** (pravý reproduktor):  
Levý a pravý reproduktor umístěte dopředu do stejné vzdálenosti od hlavní jednotky do oblouku tak, aby byly oba dva reproduktory ve stejné vzdálenosti od sedícího posluchače. Nejlepšího efektu dosáhnete nasměrováním reproduktorů k posluchači a umístěním přibližně do úrovně uší (sedícího posluchače).
- 3** **SUBWOOFER** (subwoofer):  
Subwoofer umístěte nejméně jeden metr vlevo nebo vpravo od televizoru. Ponechte alespoň desetcentimetrový prostor ode zdi.

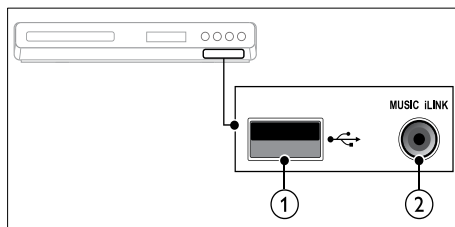
## Připojení

Připojte reproduktory a subwoofer k domácímu kinu podle popisu ve Stručném návodu k rychlému použití.

## Konektory

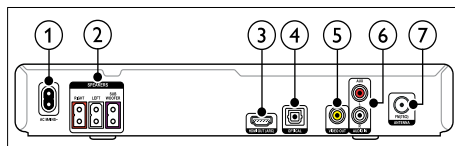
Připojení ostatních zařízení k domácímu kinu.

### Přední



- 1** **(USB)**  
Vstup pro zvuk, video nebo obrázky z paměťového zařízení USB.
- 2** **MUSIC iLINK**  
Vstup zvuku z přehrávače MP3.

### Konektory vzadu



- 1** **AC MAINS**  
Připojení k napájení.
- 2** **SPEAKERS**  
Připojení k dodaným reproduktorům a subwooferu.
- 3** **HDMI OUT**  
Připojení ke vstupu HDMI na televizoru.
- 4** **OPTICAL**  
Připojení k optickému výstupu zvuku na televizoru nebo digitálním zařízení.
- 5** **VIDEO OUT**  
Připojení ke vstupu kompozitního videa na televizoru.
- 6** **AUDIO IN-AUX**  
Připojení k analogovému výstupu zvuku na televizoru nebo analogovém zařízení.
- 7** **ANTENNA FM 75 Ω**  
Vstup signálu z antény, kabelové televize nebo satelitu.

# Připojení k televizoru

Chcete-li sledovat videa, připojte domácí kino k televizoru. Prostřednictvím reproduktorů domácího kina můžete také poslouchat zvuk televizních programů. Televizor a domácí kino propojte nej kvalitnějším typem připojení, jaké máte k dispozici.

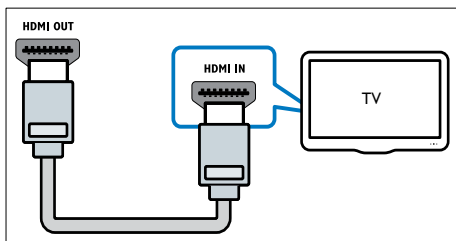
## Možnost 1: Připojení k televizoru pomocí rozhraní HDMI

### Video nejvyšší kvality

Se standardním rozhraním HDMI potřebujete zvláštní kabel pro přehrávání zvuku z televizoru prostřednictvím reproduktorů domácího kina (viz 'Připojení zvuku z televizoru a jiných zařízení' na straně 10).

- 1 Kabelem vysokorychlostního rozhraní HDMI propojte výstupní konektor **HDMI OUT** domácího kina s konektorem **HDMI** televizoru.

Konektor HDMI televizoru může být označen jako **HDMI IN**.



- 2 V televizoru povolte připojení HDMI-CEC. Více informací naleznete v uživatelské příručce k televizoru.
  - ↳ Během přehrávání disku na domácím kině se video automaticky zobrazí v televizoru a zvuk je automaticky přehráván v reproduktorech domácího kina.
- 3 Chcete-li na domácím kině přehrávat zvuk z televizních programů, připojte další audiokabel (viz 'Připojení zvuku z televizoru a jiných zařízení' na straně 10).
- 4 Pokud není zvuk televizoru přehráván automaticky v reproduktorech domácího kina, nastavte zvuk ručně (viz 'Nastavení zvuku pro připojená zařízení' na straně 10).



### Poznámka

- Pokud je televizor vybaven konektorem DVI, lze připojení k televizoru uskutečnit pomocí adaptéru HDMI/DVI.

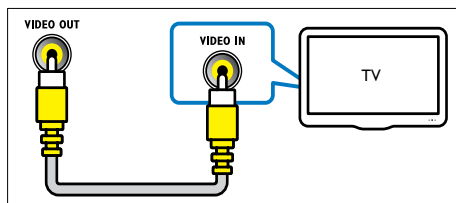
## Možnost 2: Připojení k televizoru pomocí rozhraní kompozitního videa

### Video základní kvality

Pokud televizor není vybaven konektory HDMI, připojte k němu domácí kino pomocí rozhraní kompozitního videa. Rozhraní kompozitního videa nepodporuje video ve vysokém rozlišení. U rozhraní kompozitního videa potřebujete zvláštní kabel pro přehrávání zvuku z televizoru prostřednictvím reproduktorů domácího kina (viz 'Připojení zvuku z televizoru a jiných zařízení' na straně 10).

- 1 Kabelem rozhraní kompozitního videa propojte výstupní konektor **VIDEO** domácího kina s konektorem rozhraní kompozitního videa televizoru.

Konektor rozhraní kompozitního videa může být označen jako **AV IN**, **VIDEO IN**, **COMPOSITE** nebo **BASEBAND**.



- 2 V televizoru přepněte na příslušný vstup videa.
- 3 Chcete-li na domácím kině přehrávat zvuk z televizních programů, připojte další audiokabel (viz 'Připojení zvuku z televizoru a jiných zařízení' na straně 10).  
Opakovaným stisknutím tlačítka **SOURCE** domácího kina vyberte příslušný vstup zvuku.

# Připojení zvuku z televizoru a jiných zařízení

Prostřednictvím domácího kina můžete přehrávat zvuk z televizoru nebo jiných zařízení. Televizor, domácí kino a ostatní zařízení propojte nej kvalitnějším typem připojení, jaké máte k dispozici.



## Poznámka

- Připojení zvuku uvedená v této příručce jsou uváděna pouze jako doporučení. Můžete také použít jiné typy připojení.

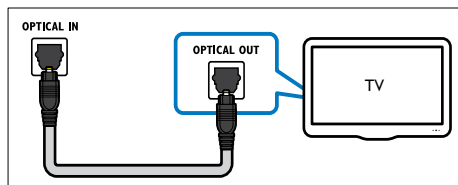
## Možnost 1: Připojení zvuku pomocí digitálního optického kabelu

### Zvuk nejvyšší kvality

Pomocí optického kabelu propojte konektor **OPTICAL** domácího kina s konektorem

**OPTICAL OUT** televizoru nebo jiného zařízení.

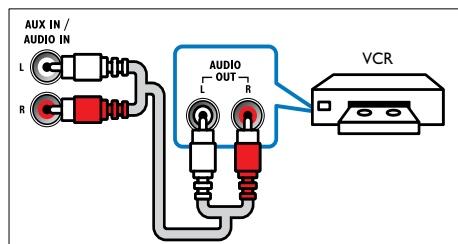
Digitální optický konektor může být označen jako **SPDIF**, **SPDIF OUT** nebo **OPTICAL**.



## Možnost 2: Připojení zvuku pomocí analogových audiokabelů

### Zvuk základní kvality

Pomocí analogového kabelu propojte konektor **AUX** domácího kina s konektory **AUDIO OUT** televizoru nebo jiného zařízení.



## 5 Použití domácího kina

Tato část popisuje použití domácího kina k přehrávání médií z širokého spektra zdrojů.

### Dříve než začnete

- Proveďte potřebná připojení popsaná ve Stručném návodu k rychlému použití a uživatelském manuálu.
- Přepněte televizor na správný zdroj odpovídající domácímu kinu.

## Volba zvuku

Tato část popisuje volbu ideálního zvuku pro určitý typ obrazu nebo hudby.

### Zvukový režim

Výběr předdefinovaných režimů zvuku pro určité typy obrazu nebo hudby.

- 1 Opakovaně stiskněte tlačítko **SOUND** a vyberte režim zvuku.
  - **MOVIE:** Vychutnejte si filmový zvukový zážitek, speciálně vylepšený pro filmy.
  - **MUSIC:** Znovu vytvořte prostředí, ve kterém byla vaše hudba nahrána, např. studio nebo koncert.
  - **ORIGINAL:** Vychutnejte si pomocí přidáných zvukových efektů původní zvuk filmů a hudby.
  - **NEWS:** Díky optimalizovanému přenosu řeči a hlasů uslyšíte každé slovo.
  - **GAMING:** Vychutnejte si zvuky počítačových her; ideální pro akční videohry a hlasité pasáže.

### Režim prostorového zvuku

Pomocí různých režimů prostorového zvuku získáte vtahující zvukový zážitek.

- 1 Opakovaně stiskněte tlačítko **SURR** a vyberte režim surround.
  - **DOLBY VS:** Vytváří vysoce věrný 5.1kanálový zážitek z poslechu.
  - **STEREO:** Dvoukanálový stereofonní zvuk. Ideální pro poslech hudby.

## Disky

Vaše domácí kino může přehrávat disky DVD, VCD a CD. Dokáže také přehrát disky, které sami vytvoříte, například disky CD-R s fotografiemi a hudbou.

### Co je potřeba

- Připojení audio a video mezi domácím kinem a televizorem.
- Audio nebo video disk.

### Přehrávání disků

- 1 Vložte disk do domácího kina.
  - ↳ Televizor se přepne na správný zdroj a disk se přehraje automaticky. V opačném případě stiskněte tlačítko **DISC**.
- 2 Stisknutím tlačítek pro přehrávání lze ovládat přehrávání (viz 'Tlačítka pro přehrávání' na straně 11).

### Tlačítka pro přehrávání

| Tlačítko                                   | Akce                                                                                                    |
|--------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>Navigační tlačítka</b>                  | Procházení nabídkami.                                                                                   |
| <b>OK</b>                                  | Potvrzení zadání nebo výběru.                                                                           |
| <b>▶   (Přehrát/Pozastavit)</b>            | Spuštění, pozastavení nebo obnovení přehrávání.                                                         |
| <b>■</b>                                   | Zastavení přehrávání.                                                                                   |
| <b>◀ / ▶</b>                               | Přechod na předchozí nebo následující stopu, kapitolu nebo soubor.                                      |
| <b>◀◀ / ▶▶</b>                             | Rychlý posun vzad nebo rychlý posun vpřed. Rychlost vyhledávání změníte opakovaným stisknutím tlačítka. |
| <b>Navigační tlačítka (doleva/doprava)</b> | Otočení obrázku po směru nebo proti směru hodinových ručiček.                                           |
| <b>Navigační tlačítka (nahoru/dolů)</b>    | Překlopení obrazu svisle nebo vodorovně.                                                                |
| <b>SUBTITLE</b>                            | Výběr jazyka titulků pro obraz.                                                                         |
| <b>DISC</b>                                | Otevření nebo ukončení nabídky disku.                                                                   |

| Tlačítko          | Akce                                                                                                                                                        |
|-------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>AUDIO SYNC</b> | Výběr jazyka zvuku nebo kanálu.                                                                                                                             |
| <b>SCREEN FIT</b> | Přizpůsobení formátu obrazu televizní obrazovce.                                                                                                            |
| <b>ZOOM</b>       | Přiblížení scény videa nebo snímku.                                                                                                                         |
| <b>REPEAT</b>     | Výběr nebo vypnutí režimu opakování.                                                                                                                        |
| <b>REPEAT A-B</b> | Označení dvou bodů v kapitole nebo stopě pro opakované přehrávání, nebo vypnutí režimu opakování.                                                           |
| <b>ANGLE</b>      | Výběr scén videa nahraných z různých úhlů kamery.                                                                                                           |
| <b>INFO</b>       | Přístup k upřesňujícím možnostem při přehrávání zvukových, obrazových nebo multimediálních souborů (viz 'Možnosti pro zvuk, video a obrázky' na straně 14). |

## Zobrazení nabídky u disků VCD a SVCD

Nastavení zobrazení nabídky obsahu u disků VCD a SVCD.

- 1 Stiskněte tlačítko **SETUP**.
- 2 Vyberte možnost **[Nastavení preferencí]** a poté stiskněte tlačítko **OK**.
- 3 Vyberte možnost **[PBC] > [Zap]** a poté stiskněte tlačítko **OK**.

### Poznámka

- Chcete-li přeskočit nabídku obsahu, vyberte možnost **[Vyp]**.
- Během přehrávání disku VCD/SVCD můžete stisknutím tlačítka **DISC** vypnout nebo zapnout funkci PBC (ovládání přehrávání).

## Zobrazení nabídky pro MP3/JPEG

Můžete si nastavit způsob zobrazení obsahu MP3.

- 1 Stiskněte tlačítko **SETUP**.
- 2 Vyberte možnost **[Nastavení preferencí]** a poté stiskněte tlačítko **OK**.
- 3 Vyberte možnost **[Zobrazení MP3/JPEG]** a poté stiskněte tlačítko **OK**.

- 4 Vyberte následující možnosti a poté stiskněte tlačítko **OK**.
  - **[Zobrazit složky]**: Zobrazení složek MP3.
  - **[Zobrazit soub.]**: Zobrazení souborů MP3.

## Synchronizace obrazu a zvuku

Pokud zvuk není synchronní s obrazem, lze nastavit zpoždění zvuku tak, aby zvuk obrazu odpovídal.

- 1 Stiskněte tlačítko **SETUP**.
- 2 Vyberte možnost **[Nast. zvuku]** a poté stiskněte tlačítko **OK**.
- 3 Vyberte možnost **[Synch. zvuku]** a poté stiskněte tlačítko **OK**.
- 4 Stisknutím **Navigační tlačítka** (doleva/ doprava) synchronizujte zvuk s obrazem.
- 5 Stisknutím tlačítka **OK** volbu potvrďte.

### Poznámka

- Stisknutím a přidržením tlačítka **AUDIO SYNC** dálkového ovladače získáte rychlý přístup do nabídky nastavení synchronizace zvuku.

## Paměťová zařízení USB

Můžete si vychutnat obrázky, zvuk a video uložené na paměťovém zařízení USB.

### Co je potřeba

- Paměťové zařízení USB naformátované systémem souborů FAT, kompatibilní s normou pro velkokapacitní paměťová zařízení (Mass Storage Class).
- Prodlužovací kabel USB pro případ, že nelze paměťové zařízení USB zasunout do konektoru.

### Poznámka

- Je možné využít digitální fotoaparáty připojené prostřednictvím rozhraní USB pod podmínkou, že jsou schopny přehrávat soubory bez použití speciálního počítačového programu.

## Přehrávání souborů

- 1 K domácímu kinu připojte paměťové zařízení USB.
- 2 Stiskněte tlačítko **USB**.  
↳ Zobrazí se prohlížeč obsahu.
- 3 Vyberte soubor a stiskněte tlačítko **OK**.
- 4 Přehrávání lze ovládat pomocí tlačítek pro přehrávání (viz 'Tlačítka pro přehrávání' na straně 11).

## DivX

Videa DivX lze přehrávat z:

- disku (viz 'Disky' na straně 11),
- paměťového zařízení USB (viz 'Paměťová zařízení USB' na straně 12).

## kód VOD pro DivX

Před zakoupením videosouborů DivX a jejich přehráváním na domácí kině zaregistrujte domácí kino na webových stránkách [www.divx.com](http://www.divx.com) pomocí kódu DivX VOD.

- 1 Stiskněte tlačítko **SETUP**.
- 2 Vyberte možnost **[Všeob. nast.]** a poté stiskněte tlačítko **OK**.
- 3 Vyberte možnost **[Kód DivX(R) VOD]** a poté stiskněte tlačítko **OK**.  
↳ Zobrazí se registrační kód DivX pro domácí kino.

## Titulky

Pokud video obsahuje titulky ve více jazycích, vyberte jazyk titulků.

- 1 Během přehrávání videa vyberte jazyk stisknutím **SUBTITLE**.

## Znaková sada titulků

Pokud se titulky nezobrazují správně, změňte znakovou sadu titulků na sadu, která podporuje formát titulků DivX.

- 1 Stiskněte tlačítko **SETUP**.
- 2 Vyberte možnost **[Nastavení preferencí]** a poté stiskněte tlačítko **OK**.
- 3 Vyberte možnost **[Titulky DivX]** a poté stiskněte tlačítko **OK**.
- 4 Vyberte znakovou sadu a stiskněte tlačítko **OK**.

| Znaková sada            | Jazyk                                                                                                                                                                                   |
|-------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>[Standardní]</b>     | Albánština, dánština, ,holandština, angličtina, finština, francouzština, gaelština, němčina, italština, kurdština – latinka, norština, portugalština, španělština, švédština, turečtina |
| <b>[Střední Evropa]</b> | Albánština, chorvatština, čeština, holandština, angličtina, němčina, maďarština, irština, polština, rumunština, slovenština, slovinština a srbština.                                    |
| <b>[Azbuka]</b>         | Bulharština, běloruština, angličtina, makedonština, moldavština, ruština, srbština a ukrajinština.                                                                                      |
| <b>[Řečtina]</b>        | Řečtina                                                                                                                                                                                 |
| <b>[Hebrejština]</b>    | Hebrejština                                                                                                                                                                             |
| <b>[Čínština (zj.)]</b> | Zjednodušená čínština                                                                                                                                                                   |



### Poznámka

- Zkontrolujte, zda se název souboru s titulky shoduje s názvem souboru videa. Je-li například soubor videa pojmenován ,movie. avi', uložte soubor titulků jako ,movie.srt' nebo ,movie.sub'.
- V domácí kině lze přehrávat soubory titulků v následujících formátech: .srt, .sub, .txt, .ssa, .ass, smi a .sami. Tyto soubory se nezobrazují v nabídce přechodu k souboru.
- Pokud se titulky nezobrazují správně, změňte sadu znaků.

---

## Možnosti pro zvuk, video a obrázky

Při přehrávání zvuku, videa nebo mediálních souborů z disku nebo paměťového zařízení USB můžete použít pokročilé funkce.

---

### Možnosti zvuku

- 1 Opakováním stisknutím tlačítka **INFO** můžete cyklicky procházet následující možnosti:
  - Zobrazení času a informací o aktuální skladbě.
  - **[Vyp]**: Stisknutím tlačítek doleva nebo doprava (**Navigační tlačítka**) vyberete režim opakování.
  - **[Přejít na disk:]**: Rychlý přechod na určité místo disku zadáním času disku.
  - **[Přejít na stopu:]**: Rychlý přechod na určité místo stopy zadáním času stopy.
  - **[Vyberte stopu:]**: Výběr konkrétní stopy.

---

### Možnosti videa

- 1 Stiskněte tlačítko **INFO**.  
↳ Zobrazí se nabídka možností videa.
- 2 Po stisknutí tlačítka **Navigační tlačítka** a **OK** můžete vybrat a změnit tyto položky:
  - **[Titul]**: Výběr konkrétního titulu.
  - **[Kapitola]**: Výběr konkrétní kapitoly.
  - **[Stopa]**: Výběr konkrétní stopy (pouze pro disky VCD/SVCD).
  - **[Audio]**: Výběr jazyka zvuku pro obraz.
  - **[Titulek]**: Výběr jazyka titulků pro obraz.
  - **[Úhel]**: Výběr scén videa nahraných z různých úhlů kamery.
  - **[Čas TT]**: Rychlý přechod na určité místo videa zadáním času titulu.
  - **[Čas k.]**: Rychlý přechod na určité místo videa zadáním času kapitoly.
  - **[Čas disku]**: Rychlý přechod na určité místo videa zadáním času disku (pouze pro disky VCD/SVCD).
  - **[Čas stopy]**: Rychlý přechod na určité místo videa zadáním času stopy (pouze pro disky VCD/SVCD).

- **[OpakovatAB]**: Označení dvou bodů v kapitole nebo stopě pro opakované přehrávání, nebo vypnutí režimu opakování.
- **[Náhled]**: Výběr náhledu obsahu disku.
- **[Opak.]**: Výběr režimu opakování.
- **[Zobr. času]**: Výběr informací pro zobrazení času.

---

### Možnosti obrázků

- 1 Stisknutím tlačítka **INFO** vstoupíte do režimu náhledu obrázků.  
↳ Zobrazí se 12 miniatur.
- 2 Stisknutím tlačítka **◀/▶** přejdete na předchozí nebo následující stránku náhledů.
- 3 Stisknutím tlačítka **Navigační tlačítka** a **OK** vyberte obrázek.

---

### Prezentace

Během přehrávání zvuku lze zpřístupnit zábavné funkce, jako např. prezentace obrazu a zvuku.

---

### Obrázkové prezentace

Je možné zobrazit prezentaci z obrázků uložených na disku nebo na paměťovém zařízení USB.

- 1 Vyberte obrázek na disku nebo v paměťovém zařízení USB a stiskněte tlačítko **▶II**.
- 2 Stisknutím tlačítka **■** prezentaci zastavíte.

---

### Hudební prezentace

Po vytvoření hudební prezentace můžete současně přehrávat hudbu a obrázky.

- 1 Vyberte hudební stopu a stiskněte tlačítko **OK**.
- 2 Stiskněte tlačítko **↶ BACK** a přejděte do složky s obrázky.
- 3 Vyberte obrázek a stisknutím tlačítka **▶** (**Přehrávání**) spusťte prezentaci.
- 4 Stisknutím tlačítka **■** prezentaci ukončíte.
- 5 Stisknutím tlačítka **■** zastavte přehrávání hudby.

## Rádio

Pomocí domácího kina můžete poslouchat rádio VKV a uložit až 40 rádiových stanic.

### Co je potřeba

- Anténa pro pásmo VKV.



### Poznámka

- Příjem v pásmu středních, dlouhých a krátkých vln a digitální rozhlasové vysílání nejsou podporovány.
- Pokud není detekován signál stereofonního vysílání, zobrazí se výzva k opětovné instalaci rádiových stanic.
- Chcete-li dosáhnout co nejlepšího příjmu, umístěte anténu z dosahu televizoru nebo jiných zdrojů elektromagnetického záření.

## Ladění stanic

- 1 Připojte anténu VKV podle popisu ve Stručném návodu k rychlému použití.
- 2 Stiskněte tlačítko **RADIO**.
  - ↳ Pokud jste rádiové stanice již nainstalovali, začne přehrávání posledního poslouchaného kanálu.
  - ↳ Jestliže jste dosud žádné rádiové stanice nenainstalovali, zobrazí se na panelu displeje zpráva **AUTO INSTALL...PRESS PLAY**. Stiskněte tlačítko ► (**Přehrávání**).
- 3 Chcete-li poslouchat nebo změnit rádiové stanice, stiskněte následující tlačítka:

| Tlačítko                                           | Akce                                                                                                                                                                                                  |
|----------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| ◀/▶                                                | Výběr předvolby rádiové stanice.                                                                                                                                                                      |
| <b>Navigation tlačítka</b><br>(doleva/<br>doprava) | Vyhledání rádiové stanice.                                                                                                                                                                            |
| <b>Navigation tlačítka</b><br>(nahoru/<br>dolů)    | Jemné doladění rádiové frekvence.                                                                                                                                                                     |
| ■                                                  | Stisknutím zastavíte instalaci rádiových stanic.<br>Stisknutím a přidržením tlačítka předvolbu rádiové stanice vymažete.                                                                              |
| <b>PROGRAM</b>                                     | Ručně: Jedním stisknutím zpřístupníte režim programu, opětovným stisknutím rádiovou stanici uložíte.<br>Automaticky: Stiskněte a podržte po tři sekundy, dojde k opětovné instalaci rádiových stanic. |

## Poslech rádia

- 1 Stiskněte tlačítko **RADIO**.
  - Chcete-li poslouchat předvolenou stanici, stiskněte tlačítko ◀ nebo ▶.
  - Pokud chcete rádiovou stanici vyhledat a pak poslouchat, stiskněte **Navigation tlačítka** (doleva/doprava).
- 2 Stisknutím **+/- (Hlasitost)** lze změnit hlasitost.

## přehrávač MP3

Po připojení přehrávače MP3 můžete přehrávat své zvukové soubory nebo hudbu.

### Co je potřeba

- Přehrávač MP3.
- 3,5mm stereofonní audiokabel.

## Přehrávání hudby

- 1 Připojte přehrávač MP3 k domácímu kinu podle popisu ve Stručném návodu k rychlému použití.
- 2 Opakovaně stiskněte tlačítko **AUDIO SOURCE**, dokud se na panelu displeje nezobrazí **MUSIC I-LINK**.

- 3 Pomocí tlačítek na přehrávači MP3 vyberte požadované zvukové soubory nebo hudbu a spustě jejich přehrávání.

## Vytváření souborů MP3

Domácí kino lze použít k převedení disků CD na soubory MP3.

### Co je potřeba

- Zvukový disk.
- Úložné zařízení USB.

- 1 K domácímu kinu připojte paměťové zařízení USB.
- 2 Spustě přehrávání zvukového CD (CDDA/HDCCD).
- 3 Stiskněte tlačítko **CREATE MP3**.  
↳ Zobrazí se zpráva s potvrzením.
- 4 Vyberte možnost **[Ano]** a poté stiskněte tlačítko **OK**.  
↳ Zobrazí se nabídka pro vytváření MP3. V pravém panelu jsou parametry pro MP3, v levém panelu jsou zobrazeny zvukové stopy.

| CREATE MP3   |         |            |              |
|--------------|---------|------------|--------------|
| OPTIONS      |         | TRACK      |              |
| Speed        | Normal  | ○ Track01  | 04:14        |
| Bitrate      | 128kbps | ○ Track02  | 04:17        |
| CRT ID3      | Yes     | ○ Track03  | 03:58        |
| Device       | USB1    | ○ Track04  | 04:51        |
| SUMMARY      |         | ○ Track05  | 03:53        |
| Select Track | 0       | ○ Track06  | 04:09        |
| Time         | 00:00   | ○ Track07  | 04:38        |
| Start        | Exit    | Select All | Deselect All |

- 5 Po stisknutí tlačítka **Navigační tlačítka** a **OK** můžete vybrat a změnit tyto položky:
  - **[Rychlost]:** Výběr rychlosti zápisu souboru.
  - **[Př. rychlost]:** Výběr kvality převodu.
  - **[Text na ID3]:** Kopírování informací o stopách během převádění souborů MP3.
  - **[Zařízení]:** Výběr zařízení USB, na které si přejete ukládat soubory MP3.

- 6 Přejděte do pravého panelu, vyberte zvukové stopy a stiskněte tlačítko **OK**.
  - Chcete-li vybrat všechny stopy, přejděte na položku **[Vybrat vše]** a stiskněte tlačítko **OK**.
- 7 Vyberte položku **[Spus.]** a stisknutím tlačítka **OK** spustě převod na MP3.
  - ↳ V zařízení USB bude vytvořena nová složka, do níž se soubory MP3 uloží.
  - Nabídku ukončíte výběrem možnosti **[Ukončit]** a stisknutím tlačítka **OK**.



### Poznámka

- Během procesu převádění nemačkejte žádná tlačítka.
- Disky DTS CD a disky chráněné proti kopírování nelze konvertovat.
- Na paměťové zařízení USB chráněné proti zápisu nebo chráněné heslem nelze soubory MP3 ukládat.

## EasyLink

Domácí kino podporuje funkci Philips EasyLink, která používá standardní protokol HDMI-CEC (Consumer Electronics Control). Zařízení kompatibilní se standardem EasyLink, která jsou připojená pomocí rozhraní HDMI, lze ovládat jedním dálkovým ovladačem.

Společnost Philips nezaručuje 100% vzájemnou spolupráci se všemi zařízeními HDMI-CEC.

### Co je potřeba

- Zařízení vyhovující standardu HDMI-CEC.
- Připojení HDMI mezi propojenými zařízeními.

## Zapnutí

- 1 Na televizoru a ostatních připojených zařízeních zapněte ovládání HDMI-CEC. Podrobnosti naleznete v manuálu k televizoru nebo příslušným zařízením.
- 2 Stiskněte tlačítko **SETUP**.
- 3 Vyberte možnost **[Všeob. nast.]** a poté stiskněte tlačítko **OK**.
- 4 Vyberte možnost **[Nast. EasyLink] > [EasyLink]** a poté stiskněte tlačítko **OK**.
- 5 Vyberte možnost **[Zap]** a poté stiskněte tlačítko **OK**.

---

## Ovládání zařízení

Domácí kino a ostatní připojená zařízení kompatibilní se standardem HDMI-CEC můžete ovládat pomocí jediného dálkového ovladače.

---

### Jednodotykové přehrávání

Pokud povolíte jednodotykové přehrávání, přepne se televizor při přehrávání disku v domácím kině automaticky na správný kanál.

---

### Přepnutí do pohotovostního režimu stiskem jediného tlačítka

Při stisknutí a podržení tlačítka  (**POHOTOVOSTNÍ REŽIM**) na dálkovém ovladači se domácí kino a všechna připojená zařízení HDMI-CEC přepnou do pohotovostního režimu (pokud podporují přepnutí do pohotovostního režimu stisknutím jednoho tlačítka).

Pokud je v domácím kině povolen přechod do pohotovostního režimu stisknutím jednoho tlačítka, lze je do pohotovostního režimu přepnout pomocí dálkového ovladače televizoru nebo jiných zařízení HDMI CEC.

---

## 6 Změna nastavení

Tato část popisuje změnu nastavení domácího kina.

### Výstraha

- Většina nastavení je již konfigurována na hodnotu, která je pro domácí kino nejvhodnější. Nemáte-li důvod, proč nastavení měnit, je nejlepší ponechat výchozí hodnotu.

### Poznámka

- Nastavení, které je zobrazeno šedě, nelze změnit.
- Pokud se chcete vrátit k předchozí nabídce, stiskněte tlačítko **↶ BACK**. Chcete-li nabídku opustit, stiskněte tlačítko **⏏ SETUP**.

## Obraz

Změna nastavení obrazu podle požadavků.

### Poznámka

- Automaticky je vybráno nejvhodnější nastavení pro televizor. Pokud nastavení změníte, ujistěte se, zda televizor nové nastavení podporuje.

### Nastavení obrazu a formát

- 1 Stiskněte tlačítko **⏏ SETUP**.
- 2 Vyberte možnost **[Nast. obrazu]** a poté stiskněte tlačítko **OK**.
- 3 Změňte následující nastavení a poté stiskněte tlačítko **OK**:
  - **[Systém TV]**: Formát videa podporovaný televizorem.
  - **[Displej TV]**: Formát zobrazení obrázků televizorem.
  - **[Nastavení obr.]**: Předdefinovaná nastavení barev.

### Rozlišení obrazu

Abyste si mohli plně vychutnat video výstup HDMI s vysokým rozlišením, nastavte parametry videa HDMI tak, aby co nejlépe odpovídaly možnostem televizoru.

- 1 Stiskněte tlačítko **⏏ SETUP**.
- 2 Vyberte možnost **[Nast. obrazu]** a poté stiskněte tlačítko **OK**.
- 3 Vyberte možnost **[Nastavení HDMI]** a poté stiskněte tlačítko **OK**.
- 4 Změňte následující nastavení a poté stiskněte tlačítko **OK**:
  - **[Širokoúhlý formát]**: Širokoúhlé nastavení zobrazení TV ve formátu 16:9.
  - **[HDMI Video]**: Rozlišení HDMI.

### Obraz ve vysokém rozlišení

Podpora snímků JPEG s vysokým rozlišením.

- 1 Stiskněte tlačítko **⏏ SETUP**.
- 2 Vyberte možnost **[Nast. obrazu]** a poté stiskněte tlačítko **OK**.
- 3 Vyberte možnost **[JPEG v HD] > [Zap]** a poté stiskněte tlačítko **OK**.

## Zvuk

Změna nastavení zvuku podle požadavků.

### zvuk HDMI

Zvuk HDMI je automaticky distribuován do dvou kanálů pro reproduktory televizoru. Pokud nechcete, aby byl zvuk reprodukován prostřednictvím televizoru, zvuk HDMI vypněte.

- 1 Stiskněte tlačítko **⏏ SETUP**.
- 2 Vyberte možnost **[Nast. zvuku]** a poté stiskněte tlačítko **OK**.
- 3 Vyberte možnost **[HDMI Audio] > [Vyp]** a poté stiskněte tlačítko **OK**.

## Jazyk

Výběr jazyka hlavní nabídky, zvuku a titulků.

### Hlavní nabídka

- 1 Stiskněte tlačítko  **SETUP**.
- 2 Vyberte možnost **[Všeob. nast.]** a poté stiskněte tlačítko **OK**.
- 3 Vyberte možnost **[Jazyk OSD]** a poté stiskněte tlačítko **OK**.
- 4 Vyberte jazyk nabídky domácího kina a stiskněte tlačítko **OK**.

### Zvuk disku

- 1 Stiskněte tlačítko  **SETUP**.
- 2 Vyberte možnost **[Nastavení preferencí]** a poté stiskněte tlačítko **OK**.
- 3 Vyberte možnost **[Audio]** a poté stiskněte tlačítko **OK**.
- 4 Vyberte jazyk zvuku pro disky a stiskněte tlačítko **OK**.



#### Poznámka

- Není-li k dispozici preferovaný jazyk disku, vyberte v seznamu nabídku **[Jiné]** a zadejte čtyřmístný kód jazyka, který naleznete na konci tohoto návodu.
- Pokud vyberete jazyk, který není na disku k dispozici, použijte domácí kino výchozí jazyk disku.

### Titulky disku

- 1 Stiskněte tlačítko  **SETUP**.
- 2 Vyberte možnost **[Nastavení preferencí]** a poté stiskněte tlačítko **OK**.
- 3 Vyberte možnost **[Titulek]** a poté stiskněte tlačítko **OK**.
- 4 Vyberte jazyk titulků pro disky a stiskněte tlačítko **OK**.

## Nabídka disku

- 1 Stiskněte tlačítko  **SETUP**.
- 2 Vyberte možnost **[Nastavení preferencí]** a poté stiskněte tlačítko **OK**.
- 3 Vyberte možnost **[Nabídka Disc]** a poté stiskněte tlačítko **OK**.
- 4 Vyberte jazyk nabídky pro disky a stiskněte tlačítko **OK**.



#### Poznámka

- Není-li k dispozici preferovaný jazyk disku, vyberte v seznamu nabídku **[Jiné]** a zadejte čtyřmístný kód jazyka, který naleznete na konci tohoto návodu.
- Pokud vyberete jazyk, který není na disku k dispozici, použijte domácí kino výchozí jazyk disku.

## Rodičovský zámek

Omezí přístup k disku.

### Heslo

Máte možnost nastavit nebo změnit heslo pro přehrávání disku s omezeným přístupem.

- 1 Stiskněte tlačítko  **SETUP**.
- 2 Vyberte možnost **[Nastavení preferencí]** a poté stiskněte tlačítko **OK**.
- 3 Vyberte možnost **[Heslo]** a poté stiskněte tlačítko **OK**.  
→ Je zobrazena nabídka změny hesla.
- 4 Postupujte podle pokynů na obrazovce televizoru a nastavte nebo změňte heslo.
  - Pokud nemáte k dispozici heslo nebo jste je zapomněli, zadejte **0000**.
- 5 Stiskněte tlačítko **OK**.

---

## Hodnocení

Některé disky jsou nahrány s hodnocením zohledňujícím vhodnost podle věku. Domácí kino lze nastavit tak, aby přehrávalo pouze disky s vhodností nižší, než je věk vašeho dítěte.

- 1 Stiskněte tlačítko  **SETUP**.
- 2 Vyberte možnost **[Nastavení preferencí]** a poté stiskněte tlačítko **OK**.
- 3 Vyberte možnost **[Rodičovský]** a poté stiskněte tlačítko **OK**.  
↳ Zobrazí se výzva k zadání hesla.
- 4 Zadejte heslo pomocí **Číselná tlačítka**.
- 5 Vyberte věkovou skupinu a stiskněte tlačítko **OK**.
  - Chcete-li přehrávat všechny disky bez ohledu na hodnocení, vyberte úroveň **8** nebo **[Vyp]**.

---

## Uzamčení disku

Chcete-li omezit přístup k disku, který nemá zakódováno hodnocení ani rodičovský zámek, můžete tento disk uzamknout manuálně. V domácím kině můžete uzamknout až 20 disků.

- 1 Během přehrávání disku stiskněte tlačítko  **SETUP**.
- 2 Vyberte možnost **[Všeob. nast.]** a poté stiskněte tlačítko **OK**.
- 3 Vyberte možnost **[Zámek disku] > [Zámek]** a poté stiskněte tlačítko **OK**.  
↳ Zobrazí se výzva k zadání hesla.
- 4 Zadejte heslo pomocí **Číselná tlačítka**.  
↳ Disk je uzamčen.  
↳ Chcete-li přehrát uzamčený disk, zadejte heslo.

---

## Úspora energie

Změnou následujících nastavení lze dosáhnout úspory energie.

---

### Automatický pohotovostní režim

Při přehrávání z disku nebo paměťového zařízení USB se domácí kino automaticky přepne do pohotovostního režimu, jestliže:

- se nachází v režimu pozastavení nebo zastavení a
  - 30 minut nestisknete žádné tlačítko.
- 1 Stiskněte tlačítko  **SETUP**.
  - 2 Vyberte možnost **[Všeob. nast.]** a poté stiskněte tlačítko **OK**.
  - 3 Vyberte možnost **[Aut. poh. režim] > [Zap]** a poté stiskněte tlačítko **OK**.

---

### Automatické vypnutí

Nastavení časovačů pro přepnutí domácího kina do pohotovostního režimu po uplynutí nastavené doby.

- 1 Stiskněte tlačítko  **SETUP**.
- 2 Vyberte možnost **[Všeob. nast.]** a poté stiskněte tlačítko **OK**.
- 3 Vyberte možnost **[Časovač vypnutí]** a poté stiskněte tlačítko **OK**.
- 4 Vyberte dobu trvání časovače vypnutí.  
↳ Časovač lze nastavit až na 60 minut. Pokud je časovač nastaven na hodnotu **[Vyp]**, není aktivní.
- 5 Stisknutím tlačítka **OK** možnost aktivujete.  
↳ Domácí kino se po uplynutí dané doby přepne do pohotovostního režimu.

---

### Spořič obrazovky

Automaticky přepne domácí kino režimu spořiče obrazovky, jestliže:

- se nachází v režimu pozastavení nebo zastavení a
  - 10 minut nestisknete žádné tlačítko.
- 1 Stiskněte tlačítko  **SETUP**.
  - 2 Vyberte možnost **[Všeob. nast.]** a poté stiskněte tlačítko **OK**.
  - 3 Vyberte možnost **[Spořič obr.] > [Zap]** a poté stiskněte tlačítko **OK**.

## Panel displeje

Změna jasu panelu displeje domácího kina.

- 1 Stiskněte tlačítko  **SETUP**.
- 2 Vyberte možnost **[Všeob. nast.]** a poté stiskněte tlačítko **OK**.
- 3 Vyberte možnost **[Ztlumení displeje]** a poté stiskněte tlačítko **OK**.
- 4 Vyberte požadovaný jas a stiskněte tlačítko **OK**.

## Použití továrních nastavení

Resetování domácího kina na výchozí nastavení.

Nastavení rodičovského zámku nelze resetovat.

- 1 Stiskněte tlačítko  **SETUP**.
- 2 Vyberte možnost **[Nastavení preferencí]** a poté stiskněte tlačítko **OK**.
- 3 Vyberte možnost **[Výchozí]** a poté stiskněte tlačítko **OK**.
- 4 Vyberte možnost **[Ok]** a poté stiskněte tlačítko **OK**.

## 7 Aktualizace softwaru

Chcete-li si zajistit co nejlepší funkčnost a podporu svého domácího kina, pravidelně aktualizujte software. Srovnajte aktuální verzi svého softwaru s nejnovější verzí na webových stránkách [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support).

### Ověření verze softwaru

- 1 Stiskněte tlačítko  **SETUP**.
- 2 Vyberte možnost **[Nastavení preferencí]** a poté stiskněte tlačítko **OK**.
- 3 Vyberte možnost **[Informace o verzi]** a poté stiskněte tlačítko **OK**.  
→ Zobrazí se verze softwaru.

### Aktualizace softwaru prostřednictvím USB nebo CD-R

#### Co je potřeba

- Disk CD-R nebo jednotka USB flash s minimálně 75 MB volného místa. Jednotka USB flash musí být zformátována systémem souborů FAT. Nepoužívejte USB pevný disk.
- Počítač s připojením k Internetu.
- Archivační nástroj s podporou formátu ZIP (například WinZip® pro systém Microsoft® Windows® nebo StuffIt® pro systém Macintosh®).

#### Krok 1: Stažení nejnovějšího softwaru

- 1 K počítači připojte jednotku USB flash nebo vložte disk CD-R.
- 2 Ve webovém prohlížeči přejděte na stránky [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support).
- 3 Na webových stránkách podpory společnosti Philips najděte svůj výrobek a vyhledejte **Software a ovladače**.  
→ Aktualizace softwaru je dostupná ve formátu ZIP.
- 4 Uložte komprimovaný soubor do kořenového adresáře jednotky USB flash nebo disku CD-R.

- 5 Pomocí archivačního nástroje rozbalte soubor aktualizace softwaru do kořenového adresáře.
- 6 Odpojte jednotku USB nebo vyjměte disk CD-R z počítače.

## Krok 2: Aktualizace softwaru



### Varování

- Pokud používáte jednotku USB flash, zkontrolujte, zda je přihrádka na disk prázdná a zavřená.

- 1 Připojte jednotku USB flash k domácímu kinu nebo vložte disk CD-R.
- 2 Přepněte televizor na správný zdroj pro domácí kino.
- 3 Podle pokynů na televizoru dokončete aktualizaci.
  - ↳ Po dokončení aktualizace softwaru se domácí kino automaticky vypne a opět zapne. Pokud se tak nestane, odpojte na několik sekund síťovou šňůru a poté ji opět připojte.



### Poznámka

- Po dobu aktualizace softwaru nevypínejte napájení ani nevyjímejte jednotku USB flash nebo disk CD-R.

## 8 Specifikace výrobku



### Poznámka

- Specifikace a návrh podléhají změnám bez předchozího upozornění.

### Kódy oblastí

Podporované oblasti jsou uvedeny na štítku s typovými údaji na zadní nebo spodní části domácího kina.

| Země                                      | DVD                                                                                 |
|-------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|
| Evropa, Velká Británie                    |   |
| Asijskopacifická oblast, Tchaj-wan, Korea |   |
| Latinská Amerika                          |   |
| Austrálie, Nový Zéland                    |   |
| Rusko, Indie                              |   |
| Čína                                      |  |

### Formáty médií

- DVD-Video, DVD+R/+RW, DVD-R/-RW, DVD+R/-R DL, CD-R/CD-RW, audio CD, video CD/SVCD, soubory obrázků, média MP3, média WMA, média DivX, paměťové zařízení USB

### Formáty souborů

- Audio: .mp3, .wma
- Video: .avi, .divx, .mpeg, .mpg
- Obrázky: .jpg, .jpeg

## Zesilovač

- Celkový výstupní výkon: 300 W RMS (THD 30 %)
- Kmitočtová charakteristika: 20 Hz–20 kHz /  $\pm 3$  dB
- Odstup signál/šum: >65 dB (CCIR) / (posouzení A)
- Vstupní citlivost:
  - AUX: 2 V
  - Music iLink: 1 V

## Videí

- Systém signálu: PAL / NTSC
- Výstup rozhraní HDMI: 480i/576i, 480p/576p, 720p, 1080i, 1080p

## Audio

- Vstup digitálního zvuku S/PDIF:
  - Optický: TOSLINK
- Vzorkovací frekvence:
  - MP3: 32 kHz, 44,1 kHz, 48 kHz
  - WMA: 44,1 kHz, 48 kHz
- Konstantní přenosová rychlost:
  - MP3: 32–320 kb/s
  - WMA: 64–192 kb/s

## Rádio

- Rozsah ladění:
  - Evropa/Rusko/Čína: VKV 87,5–108 MHz (50 kHz)
  - Asijskopacifická oblast/Latinská Amerika: VKV 87,5–108 MHz (50/100 kHz)
- Odstup signál/šum: VKV 50 dB
- Kmitočtová charakteristika: VKV 200 Hz–12,5 kHz /  $\pm 6$  dB

## USB

- Kompatibilita: Vysokorychlostní připojení USB (2.0)
- Podpora tříd: třída velkokapacitní paměťová zařízení USB (MSC)
- Systém souborů: FAT16, FAT32
- Maximální podporovaná velikost paměti: <160 GB

## Hlavní jednotka

- Napájení:
  - Evropa/Čína/Rusko/Indie: 220–240 V~, 50 Hz
  - Latinská Amerika/Asijskopacifická oblast: 110–240 V~, 50–60 Hz
- Spotřeba elektrické energie: 55 W
- Spotřeba energie v pohotovostním režimu:  $\leq 0,9$  W
- Rozměry (Š x V x H): 360 x 58 x 325 (mm)
- Hmotnost: 2,50 kg

## Subwoofer

- Výstupní výkon: 150 W RMS (celkové harmonické zkreslení (THD) 30 %)
- Impedance: 4 ohmy
- Vinutí reproduktorů: 165mm (6,5") basový reproduktor
- Rozměry (Š x V x H): 195 x 265 x 265 mm
- Hmotnost: 3,2 kg
- Délka kabelu: 3 m

## Reproduktory

- Výstupní výkon: 2 x 75 W RMS (celkové harmonické zkreslení (THD) 30 %)
- Impedance reproduktoru: 4 ohmy
- Vinutí reproduktorů: 1x 63,5mm (2,5") širokopásmový reproduktor
- Rozměry (Š x V x H): 84,5 x 159 x 80 mm
- Hmotnost: 0,35 kg každý
- Délka kabelu: 3 m

## Baterie dálkového ovladače

- 2 x AAA-R03-1,5 V

## Laser

- Typ: Polovodičový laser GaAlAs (CD)
- Vlnová délka: 645 – 665 nm (DVD), 770 – 800 nm (CD)
- Výstupní výkon: 6 mW (DVD), 7 mW (VCD/CD)
- Divergence paprsků: 60 stupňů.

## 9 Řešení problémů



### Varování

- Nebezpečný úraz elektrickým proudem. Nikdy neodstraňujte kryt výrobku.

Pokud chcete zachovat platnost záruky, neopravujte výrobek sami.

Jestliže dojde k problémům s tímto výrobkem, zkontrolujte před vyžádáním servisu následující body. Pokud problém stále není vyřešen, zaregistrujte výrobek a získajte podporu na adrese [www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome).

### Hlavní jednotka

#### Tlačítka domácího kina nefungují.

- Na několik minut odpojte domácí kino od napájení a poté je znovu připojte.

### Obraz

#### Žádný obraz.

- Zkontrolujte, zda je televizor přepnutý na správný zdroj odpovídající domácímu kinu.
- Jestliže k této situaci dojde při změně systému televizního příjmu, stisknutím tlačítka **▲** otevřete přihrádku disku a poté stisknutím tlačítka **3** dálkového ovladače obnovte výchozí systém televizoru.

#### Žádný obraz na televizoru připojeném prostřednictvím připojení HDMI.

- Zkontrolujte, zda není kabel HDMI vadný. Pokud je vadný, vyměňte jej za nový.
- Stisknutím tlačítka **▲** otevřete přihrádku disku a poté stisknutím tlačítka **1** dálkového ovladače obnovte výchozí rozlišení obrazu.
- Počkejte 10 sekund na automatické obnovení nebo změňte nastavení videa HDMI (viz 'Rozlišení obrazu' na straně 18).

#### Disk nepřehrává video s vysokým rozlišením.

- Zkontrolujte, zda disk obsahuje video s vysokým rozlišením.
- Zkontrolujte, zda televizor podporuje video s vysokým rozlišením.
- Pro připojení k televizoru použijte kabel HDMI.

### Zvuk

#### Z reproduktorů domácího kina nevychází žádný zvuk.

- Připojte audiokabel domácího kina k televizoru nebo dalšímu zařízení (viz 'Připojení zvuku z televizoru a jiných zařízení' na straně 10).
- Nastavte zvuk pro připojené zařízení (viz 'Nastavení zvuku pro připojená zařízení' na straně 10).
- Resetujte domácí kino na výchozí nastavení (viz 'Použití továrních nastavení' na straně 21), vypněte je a znovu zapněte.
- Opakovaným stisknutím tlačítka **SOURCE** domácího kina vyberte příslušný vstup zvuku.

#### Zkreslený zvuk nebo ozvěna.

- Pokud přehráváte zvuk z televizoru prostřednictvím domácího kina, zkontrolujte, zda je televizor ztlumen.

#### Zvuk a obraz nejsou synchronizované.

- 1) Stiskněte a podržte tlačítko **AUDIO SYNC**. 2) Během pěti vteřin stiskněte tlačítko **+/-** a synchronizujte tak zvuk s obrazem.

### Přehrávání

#### Disk nelze přehrát.

- Vyčistěte disk.
- Zkontrolujte, zda domácí kino příslušný typ disku podporuje (viz 'Formáty médií' na straně 22).
- Ověřte, zda domácí kino podporuje kód oblasti disku (viz 'Kódy oblasti' na straně 22).
- Pokud se jedná o disk DVD±RW nebo DVD±R, zkontrolujte, zda je disk finalizován.

#### Nelze přehrát soubor DivX.

- Zkontrolujte, zda je soubor DivX kódovacím zařízením DivX zakódovaný na základě režimu 'Home Theater Profile' (Profil domácího kina).
- Zkontrolujte, zda je soubor DivX úplný.

#### Titulky DivX se nezobrazují správně.

- Zkontrolujte, zda se název souboru titulků shoduje s názvem souboru filmu (viz 'Titulky' na straně 13).
- Vyberte správnou znakovou sadu:  
1) Stiskněte tlačítko **Ⓢ** **SETUP**. 2) Vyberte položku **[Nastavení preferencí] > [Titulky DivX]**. 3) Vyberte podporovanou znakovou sadu. 4) Stiskněte tlačítko **OK**.

Nelze přechíst obsah paměťového zařízení USB.

- Zkontrolujte, zda je formát paměťového zařízení USB kompatibilní s domácím kinem.
- Zkontrolujte, zda je systém souborů paměťového zařízení USB domácím kinem podporován.

Na televizoru se zobrazuje „No entry“ (Chybí záznam) nebo znak „x“.

- Nelze uvést do provozu.

Funkce EasyLink nefunguje.

- Zkontrolujte, zda je domácí kino připojeno k televizoru značky Philips podporujícímu funkci EasyLink a zda je možnost EasyLink zapnutá (viz 'EasyLink' na straně 16).

Při zapnutí televizoru se automaticky zapne domácí kino.

- Pokud používáte funkci Philips EasyLink (HDMI-CEC), je toto chování normální. Pokud chcete, aby domácí kino fungovalo nezávisle, vypněte funkci EasyLink.

## 10 Rejstřík

### A

|                                |    |
|--------------------------------|----|
| aktualizace softwaru           |    |
| aktualizace                    | 21 |
| kontrola aktuální verze        | 21 |
| <b>Anténa VKV</b>              | 8  |
| automatické vypnutí            | 20 |
| automatický pohotovostní režim | 20 |

### Ú

|                   |   |
|-------------------|---|
| <b>údržba</b>     |   |
| výrobek           | 4 |
| životní prostředí | 4 |

### B

|                   |   |
|-------------------|---|
| <b>bezpečnost</b> |   |
| likvidace         | 4 |
| použití výrobku   | 3 |

### D

|                              |    |
|------------------------------|----|
| <b>dálkový ovladač</b>       |    |
| baterie                      | 23 |
| přehled                      | 5  |
| <b>disky</b>                 |    |
| DivX                         | 13 |
| jazyk – zvuk                 | 19 |
| jazyk nabídky                | 19 |
| možnosti                     | 14 |
| možnosti zvuku               | 14 |
| obraz                        | 14 |
| přehrát                      | 11 |
| synchronizace obrazu a zvuku | 12 |
| titulek                      | 19 |
| tituly                       | 14 |
| tlačítka ovládání            | 11 |
| uzamčení/odemčení            | 20 |
| vyhledání času               | 14 |
| <b>displej</b>               |    |
| menu MP3/JPEG                | 12 |
| menu VCD/SVCD                | 12 |
| <b>DivX</b>                  |    |
| kód VOD                      | 13 |
| titulky                      | 13 |
| znaková sada                 | 13 |

---

|                                                             |    |
|-------------------------------------------------------------|----|
| <b>E</b>                                                    |    |
| <b>EasyLink (HDMI-CEC)</b>                                  |    |
| jednodotkové přehrávání                                     | 17 |
| přehrávání zvuku                                            | 17 |
| přepnutí do pohotovostního režimu stiskem jediného tlačítka | 17 |
| tlačítka ovládání                                           | 7  |
| <b>energie</b>                                              |    |
| automatické vypnutí                                         | 20 |
| automatický pohotovostní režim                              | 20 |
| jas                                                         | 21 |
| spořič obrazovky                                            | 20 |

---

|                      |    |
|----------------------|----|
| <b>F</b>             |    |
| <b>formáty médií</b> | 22 |
| <b>formáty videa</b> | 23 |

---

|                        |    |
|------------------------|----|
| <b>H</b>               |    |
| <b>HDMI</b>            |    |
| nastavení videa        | 18 |
| zvuk                   | 18 |
| <b>HDMI-CEC</b>        | 16 |
| <b>heslo</b>           | 19 |
| <b>hlavní jednotka</b> |    |
| odstraňování problémů  | 24 |
| přehled                | 5  |
| specifikace            | 23 |
| <b>hodnocení</b>       | 20 |

---

|                         |    |
|-------------------------|----|
| <b>J</b>                |    |
| jas                     | 21 |
| jazyk                   |    |
| nabídka disku           | 19 |
| nabídka na obrazovce    | 19 |
| titulek                 | 19 |
| zvuk                    | 19 |
| jazyk – zvuk            | 19 |
| jednodotkové přehrávání | 17 |

---

|                  |    |
|------------------|----|
| <b>K</b>         |    |
| kód VOD pro DivX | 13 |
| kódy oblasti     | 22 |
| konektory        |    |
| konektory vpředu | 8  |

---



---

|                         |    |
|-------------------------|----|
| <b>M</b>                |    |
| <b>možnosti</b>         |    |
| obraz                   | 14 |
| <b>možnosti obrázků</b> | 14 |
| <b>možnosti videa</b>   | 14 |
| <b>možnosti zvuku</b>   | 14 |
| <b>MP3</b>              |    |
| konektor                | 8  |
| přehrát                 | 15 |
| vytvoření MP3           | 16 |
| zobrazení obsahu        | 12 |

---

|                                |    |
|--------------------------------|----|
| <b>N</b>                       |    |
| <b>nastavení</b>               |    |
| automatické vypnutí            | 20 |
| automatický pohotovostní režim | 20 |
| HDMI-CEC                       | 16 |
| heslo                          | 19 |
| jazyk disku                    | 19 |
| jazyk nabídky                  | 19 |
| jazyk titulků                  | 19 |
| napájení                       | 20 |
| obnovení                       | 21 |
| obraz                          | 18 |
| rodičovské hodnocení           | 20 |
| spořič obrazovky               | 20 |
| videí                          | 18 |
| video HDMI                     | 18 |
| výchozí                        | 21 |
| zvuk                           | 18 |
| zvuk HDMI                      | 18 |
| <b>noční režim</b>             | 11 |

---

|                                |    |
|--------------------------------|----|
| <b>O</b>                       |    |
| <b>obchodní známky</b>         | 2  |
| <b>obraz</b>                   |    |
| JPEG s vysokým rozlišením      | 18 |
| možnosti                       | 14 |
| nastavení                      | 18 |
| odstraňování problémů          | 24 |
| otáčení                        | 14 |
| prezentace                     | 14 |
| zoom (zvětšení)                | 14 |
| <b>ochrana autorských práv</b> | 2  |
| <b>odstraňování problémů</b>   |    |
| hlavní jednotka                | 24 |
| obraz                          | 24 |
| přehrát                        | 24 |
| připojení                      | 24 |
| zvuk                           | 24 |
| <b>opakování</b>               | 14 |

---

|                     |    |
|---------------------|----|
| <b>ovládání</b>     |    |
| Easylink (HDMI-CEC) | 7  |
| hlavní jednotka     | 5  |
| přehrávání disku    | 11 |
| rádio               | 15 |
| rodičovský zámek    | 19 |

## P

|                                                                    |    |
|--------------------------------------------------------------------|----|
| <b>paměťové zařízení USB</b>                                       |    |
| možnosti                                                           | 14 |
| přehrát                                                            | 13 |
| specifikace                                                        | 23 |
| <b>panel displeje</b>                                              | 5  |
| <b>Philips Easylink</b>                                            | 16 |
| <b>povolení</b>                                                    |    |
| automatický pohotovostní režim                                     | 20 |
| HDMI-CEC                                                           | 16 |
| spořič obrazovky                                                   | 20 |
| <b>preference</b>                                                  |    |
| automatické vypnutí                                                | 20 |
| automatický pohotovostní režim                                     | 20 |
| jazyk nabídky                                                      | 19 |
| nabídka disku                                                      | 19 |
| panel displeje                                                     | 21 |
| spořič obrazovky                                                   | 20 |
| titulek                                                            | 19 |
| změna hesla                                                        | 19 |
| zvuk                                                               | 18 |
| <b>přehled</b>                                                     |    |
| dálkový ovladač                                                    | 5  |
| HDMI-CEC                                                           | 16 |
| hlavní jednotka                                                    | 5  |
| konektory                                                          | 8  |
| nastavení                                                          | 18 |
| <b>přehráč</b>                                                     |    |
| disky                                                              | 11 |
| MP3                                                                | 15 |
| odstraňování problémů                                              | 24 |
| prezentace                                                         | 14 |
| rádio                                                              | 23 |
| USB                                                                | 12 |
| <b>přepnutí do pohotovostního režimu stiskem jediného tlačítka</b> | 17 |
| <b>prezentace</b>                                                  |    |
| hudební                                                            | 14 |
| obraz                                                              | 14 |
| <b>připojit</b>                                                    |    |
| reproduktory                                                       | 8  |
| televizor (HDMI)                                                   | 9  |
| televizor (kompozitní)                                             | 9  |
| zvuk (analogový kabel)                                             | 10 |
| zvuk (optický kabel – digitální)                                   | 10 |
| zvuk z televizoru nebo jiných zařízení                             | 10 |

## R

|                         |    |
|-------------------------|----|
| <b>rádio</b>            |    |
| Anténa VKV              | 8  |
| ladění stanic           | 15 |
| poslech rádia           | 15 |
| specifikace             | 23 |
| tlačítka ovládání       | 15 |
| <b>recyklace</b>        | 4  |
| <b>reproduktory</b>     |    |
| připojit                | 8  |
| prostorový zvuk         | 11 |
| specifikace             | 23 |
| umístění                | 7  |
| <b>rodičovský zámek</b> |    |
| heslo                   | 19 |
| hodnocení               | 20 |
| zámek disku             | 20 |

## S

|                                     |    |
|-------------------------------------|----|
| <b>software</b>                     |    |
| aktualizace                         | 21 |
| kontrola aktuální verze             | 21 |
| <b>specifikace výrobku</b>          | 22 |
| <b>spořič obrazovky</b>             | 20 |
| <b>subwoofer</b>                    |    |
| specifikace                         | 23 |
| <b>synchronizace obrazu a zvuku</b> | 12 |

## T

|                          |    |
|--------------------------|----|
| <b>titulek</b>           |    |
| jazyk                    | 19 |
| znaková sada             | 13 |
| <b>tituly</b>            | 14 |
| <b>tovární nastavení</b> | 21 |

## U

|                 |    |
|-----------------|----|
| <b>umístění</b> |    |
| konektory       | 8  |
| umístění        | 7  |
| <b>USB</b>      |    |
| formát          | 23 |

## V

|                              |    |
|------------------------------|----|
| <b>videí</b>                 |    |
| kód VOD pro DivX             | 13 |
| nastavení obrazu             | 18 |
| synchronizace obrazu a zvuku | 12 |
| <b>vyhledání času</b>        | 14 |
| <b>vytvoření MP3</b>         | 16 |

---

## Z

### zakázání

|          |    |
|----------|----|
| HDMI-CEC | 16 |
|----------|----|

|           |    |
|-----------|----|
| zesilovač | 23 |
|-----------|----|

### zvuk

|         |    |
|---------|----|
| kvalita | 10 |
|---------|----|

|           |    |
|-----------|----|
| nastavení | 18 |
|-----------|----|

|                       |    |
|-----------------------|----|
| předdefinované režimy | 11 |
|-----------------------|----|

|             |    |
|-------------|----|
| specifikace | 23 |
|-------------|----|

|       |    |
|-------|----|
| zdroj | 10 |
|-------|----|

|           |    |
|-----------|----|
| zvuk HDMI | 18 |
|-----------|----|

### zvuk

|                       |    |
|-----------------------|----|
| odstraňování problémů | 24 |
|-----------------------|----|

|                            |    |
|----------------------------|----|
| předdefinovaný režim zvuku | 11 |
|----------------------------|----|

|                 |    |
|-----------------|----|
| prostorový zvuk | 11 |
|-----------------|----|

|                              |    |
|------------------------------|----|
| synchronizace obrazu a zvuku | 12 |
|------------------------------|----|

# Language Code

|                             |      |
|-----------------------------|------|
| Abkhazian                   | 6566 |
| Afar                        | 6565 |
| Afrikaans                   | 6570 |
| Amharic                     | 6577 |
| Arabic                      | 6582 |
| Armenian                    | 7289 |
| Assamese                    | 6583 |
| Avestan                     | 6569 |
| Aymara                      | 6589 |
| Azerhijani                  | 6590 |
| Bahasa Melayu               | 7783 |
| Bashkir                     | 6665 |
| Belarusian                  | 6669 |
| Bengali                     | 6678 |
| Bihari                      | 6672 |
| Bislama                     | 6673 |
| Bokmål, Norwegian           | 7866 |
| Bosanski                    | 6683 |
| Brezhoneg                   | 6682 |
| Bulgarian                   | 6671 |
| Burmese                     | 7789 |
| Castellano, Español         | 6983 |
| Catalán                     | 6765 |
| Chamorro                    | 6772 |
| Chechen                     | 6769 |
| Chewa; Chichewa; Nyanja     | 7889 |
| 中文                          | 9072 |
| Chuang; Zhuang              | 9065 |
| Church Slav; Slavonic       | 6785 |
| Chuvash                     | 6786 |
| Corsican                    | 6779 |
| äesky                       | 6783 |
| Dansk                       | 6865 |
| Deutsch                     | 6869 |
| Dzongkha                    | 6890 |
| English                     | 6978 |
| Esperanto                   | 6979 |
| Estonian                    | 6984 |
| Euskara                     | 6985 |
| äĭĖÖĖĭ                      | 6976 |
| Faroese                     | 7079 |
| Français                    | 7082 |
| Frysk                       | 7089 |
| Fijian                      | 7074 |
| Gaelic; Scottish Gaelic     | 7168 |
| Gallegan                    | 7176 |
| Georgian                    | 7565 |
| Gikuyu; Kikuyu              | 7573 |
| Guarani                     | 7178 |
| Gujarati                    | 7185 |
| Hausa                       | 7265 |
| Herero                      | 7290 |
| Hindi                       | 7273 |
| Hiri Motu                   | 7279 |
| Hrwatski                    | 6779 |
| Ido                         | 7379 |
| Interlingua (International) | 7365 |
| Interlingue                 | 7365 |
| Inuktitut                   | 7385 |

|                             |      |
|-----------------------------|------|
| Inupiaq                     | 7375 |
| Irish                       | 7165 |
| Íslenska                    | 7383 |
| Italiano                    | 7384 |
| Ivrit                       | 7269 |
| Japanese                    | 7465 |
| Javanese                    | 7486 |
| Kalaallisut                 | 7576 |
| Kannada                     | 7578 |
| Kashmiri                    | 7583 |
| Kazakh                      | 7575 |
| Kernewek                    | 7587 |
| Khmer                       | 7577 |
| Kinyarwanda                 | 8287 |
| Kirghiz                     | 7589 |
| Komi                        | 7586 |
| Korean                      | 7579 |
| Kuanyama; Kwanyama          | 7574 |
| Kurdish                     | 7585 |
| Lao                         | 7679 |
| Latina                      | 7665 |
| Latvian                     | 7686 |
| Letzeburgesch;              | 7666 |
| Limburi; Limburger          | 7673 |
| Lingala                     | 7678 |
| Lithuanian                  | 7684 |
| Luxembourgish;              | 7666 |
| Macedonian                  | 7775 |
| Malagasy                    | 7771 |
| Magyar                      | 7285 |
| Malayalam                   | 7776 |
| Maltese                     | 7784 |
| Manx                        | 7186 |
| Maori                       | 7773 |
| Marathi                     | 7782 |
| Marshallese                 | 7772 |
| Moldavian                   | 7779 |
| Mongolian                   | 7778 |
| Nauru                       | 7865 |
| Navaho; Navajo              | 7886 |
| Ndebele, North              | 7868 |
| Ndebele, South              | 7882 |
| Ndonga                      | 7871 |
| Netherlands                 | 7876 |
| Nepali                      | 7869 |
| Norsk                       | 7879 |
| Northern Sami               | 8369 |
| North Ndebele               | 7868 |
| Norwegian Nynorsk;          | 7878 |
| Occitan; Provencal          | 7967 |
| Old Bulgarian; Old Slavonic | 6785 |
| Oriya                       | 7982 |
| Oromo                       | 7977 |
| Ossetian; Ossetic           | 7983 |
| Pali                        | 8073 |
| Panjabi                     | 8065 |
| Persian                     | 7065 |
| Polski                      | 8076 |
| Português                   | 8084 |

|                       |      |
|-----------------------|------|
| Pusho                 | 8083 |
| Russian               | 8285 |
| Quechua               | 8185 |
| Raeto-Romance         | 8277 |
| Romanian              | 8279 |
| Rundi                 | 8278 |
| Samoa                 | 8377 |
| Sango                 | 8371 |
| Sanskrit              | 8365 |
| Sardinian             | 8367 |
| Serbian               | 8382 |
| Shona                 | 8378 |
| Shqip                 | 8381 |
| Sindhi                | 8368 |
| Sinhalese             | 8373 |
| Slovensky             | 8373 |
| Slovenian             | 8376 |
| Somali                | 8379 |
| Sotho; Southern       | 8384 |
| South Ndebele         | 7882 |
| Sundanese             | 8385 |
| Suomi                 | 7073 |
| Swahili               | 8387 |
| Swati                 | 8383 |
| Svenska               | 8386 |
| Tagalog               | 8476 |
| Tahitian              | 8489 |
| Tajik                 | 8471 |
| Tamil                 | 8465 |
| Tatar                 | 8484 |
| Telugu                | 8469 |
| Thai                  | 8472 |
| Tibetan               | 6679 |
| Tigrinya              | 8473 |
| Tonga (Tonga Islands) | 8479 |
| Tsonga                | 8483 |
| Tswana                | 8478 |
| Türkçe                | 8482 |
| Turkmen               | 8475 |
| Twì                   | 8487 |
| Uighur                | 8571 |
| Ukrainian             | 8575 |
| Urdu                  | 8582 |
| Uzbek                 | 8590 |
| Vietnamese            | 8673 |
| Volapuk               | 8679 |
| Walloon               | 8765 |
| Welsh                 | 6789 |
| Wolof                 | 8779 |
| Xhosa                 | 8872 |
| Yiddish               | 8973 |
| Yoruba                | 8979 |
| Zulu                  | 9085 |

